

Sweder van Haersolte

Aan: Constantijn Huygens

29 maart 1634

890

Bron: Koninklijke Verzamelingen Den Haag, archief Constantijn Huygens, G1-8.1

Voorlopige transcriptie

Mijnheere,

Doer de kompste van Mulerdt had ick U.Ed. missive mette bijgevoechde stucken ontfanghen ende heb hem volgens U.Ed. goetvinden bejegt. Hij heft d'selve qualick bericht van den steen ende kalck die tott Ibbenburen soude sijn. Ick weet niet allene, maer heb mij geïnformeert bij persoenen van daer geboertich ende volcoemen kennisse hebbende datt daer geen ander steen te vinden is als bricken, dat sijn scheurstucken die in den gront van slechte huisen gebruickt werden, d'welcke de vracht ende arbeit vandaer tot Linghen niet weerdich sijn, ick geswijghe vandaer verder, ende kalck is daer gans niet, sulcxdatte persoenen seggen datt Mulerdt noeyt daer geweest moet sijn. Mijn soen schrijft mij datt hij doende is om die vijftich cruiscusijns ende dertich duercusijns van 't beste holt toe bestellen. Maer opdatter geen misslach bij hem soude werden gedaen, versoect dat U.Ed. believeen wil die moeyte te neemen ende doer den timmerman een cusijn van elcx op 't pampier te doen affteucken ende daerbij de dicke, lenghte ende breedte, soewel van de staende stucken als van de leggende ende dweers doergaende stucken ende dattet selve pampier metten allereersten aen mij gesonden mach werden eer hett hout begonnen werdt op de mate te sagen. U.Ed. vergeeft mij datt ick U.Ed. in bedencken stelle off d'selve niet beter ende voordelicker soude sijn dit jaer gans niet te timmeren ofte allene hett fondement te leggen, gelijk graeff Maurits heft gedaen ende desen soemer alle materialen van hout, balcken, steen ende anders bij den anderen te doen koemen van verscheiden plaetsen, daertoe ick meene enighe aenwijsinghe mede te sullen kunnen doen om te winter alles gereet te maecten ende dan tijtlicken die timmeringhe bij den handt te neemen. Mijnheere, gedenckt die moie huysen die veel

dickmutschen U.Ed. overvloedich aendoen, laet se dan doch weder hout, steen, schaliën ende 'tgunt d'selve overvloedich hebben, bestellen. Hett exempel van graeff Maurits ende veel anderen in Den Hagen, behoert U.Ed. dit te doen resolveren, 'twelck veele beter ende voordelicker sal sijn als datt de timmerluiden van 't haere totte bouwinghe geleverd hebbende, weder soudē aennemen 'tgunt U.Ed. van anderen soude becoemen, omdatte 'tselve beter behoert te sijn als 'tgunt de meesters leveren ende evenwel bij d'selve gans weinnich geëstimeert ende U.Ed. strecken sal, soo ick mij niet bedrijghe sal men hett hout, steen, calck ende schaliën kunnen becoemen van degeene die 't U.Ed. wel dobbel schuldich sijn, maer hett moet tijt hebben. Daerom mijnheere, vergeeft mij dat ick desen voorslach doe, dien ick meene vast ende seecker te sullen sijn. Ick sal dan ten spoedichsten verwachten hett gemelte pampier, daerop hett cusijn sal sijn affgetrocken om op de mate te kunnen doen sagen ende mij in de continuatie van U.Ed. goede affectie recommanderende, blijve ick mijn leven lanck, mijnheere, U.Ed. dienstwilligen,

S. van Haersolte

Zwol, den 29 martii 1634

[Adressering:] Aen mijnheere, mijnheere Huygens, heere van Zulicum, raedt ende secreta[ri]s van Sijn Ex[cellen]tie en sijnde in 's-Gravenhaghe

Samenvatting:

Sweder van Haersolte beveelt Huygens om, net als Prins Maurits, te wachten met het timmerwerk (voor zijn nieuw te bouwen huis) tot alle materialen de komende zomer bijeen gebracht zijn. Hij vraagt Huygens tevens de maten van raam- en deurkozijnen op papier te zetten en toe te zenden voordat het zaagwerk wordt aangevangen.